

# STONEAGE TRAINING

Für industrielle Reinigungsprofis

---

## TECHNISCHES HANDBUCH FÜR WASSERHOCHDRUCKTECHNIK

Version 1,0

**STONEAGE**  
**TRAINING**  
Für industrielle Reinigungsprofis



# INHALT

<b>2</b>	Checkliste zur Vermeidung von Wasserstrahlverletzungen
<b>3</b>	Rückstosskraft
<b>4</b>	Erforderliche Hydraulikleistung zur Hochdruckreinigung
<b>4</b>	BPS/HPS
<b>5</b>	Maximaler effizienter Durchfluss
<b>6</b>	Schlauchdruckverluste - 3 und 4 mm
<b>7</b>	Schlauchdruckverluste - 5 und 6 mm
<b>8</b>	Schlauchdruckverluste - 8 und 10 mm
<b>9</b>	Schlauchdruckverluste - 13 und 20 mm
<b>10</b>	Schlauchdruckverluste - 25 mm
<b>11</b>	Düsen-Durchfluss: Attack-Einsätze
<b>12</b>	Düsen-Durchfluss: Hartmetall Attack-Einsätze
<b>13</b>	Düsen-Durchfluss: OC8-Hartmetalldüsen
<b>14</b>	Düsen-Durchfluss: OCV- und OC1H-Hartmetalldüsen
<b>15</b>	Düsen-Durchfluss: Saphir-Düsen
<b>16</b>	Technische Daten Rohrrinnendurchmesser
<b>16</b>	Drehmomentempfehlungen
<b>17</b>	Standardeinheiten - Abkürzungen
<b>17</b>	Gewinde - Abkürzungen
<b>17</b>	Maßeinheiten - Umrechnung
<b>18</b>	Druck- und Durchflussgleichungen



# CHECKLISTE ZUR VERMEIDUNG VON WASSERSTRAHL-SCHNITTEN

- ☑ Alle Mitarbeiter tragen eine sachgemäße persönliche Schutzausrüstung (PSA)
- ☑ Die Person, die die Arbeit ausführt, kennt das Verfahren und ist körperlich in der Lage, diese auszuführen
- ☑ Sämtliche Wasserhochdrucksysteme besitzen ein Ablassventil-/Druckentlastungssystem, das von dem Bediener, der sich am nächsten an der Düse befindet, gesteuert wird, und das vor einer versehentlichen Aktivierung geschützt ist
- ☑ Sämtliche Pistolenwerkzeuge weisen eine Gesamtlänge von mindestens 66 Zoll/168 cm mit einer Sicherheitsabdeckung von 6 ft./1,8 m auf
- ☑ Sämtliche Tätigkeiten wie Leitungs-Molchen oder Tätigkeiten mit flexiblen Lanzen erfordern eine Sicherheitshalterung und (ggf.) eine Verlängerung zum Schutz vor Herausgleiten
- ☑ Alle Sicherheitsvorrichtungen müssen vor dem Einschalten des Systems getestet werden

# RÜCKSTOSSKRAFT

Die folgende Tabelle zeigt Abschätzungen der Rückschubkraft (Rückschlag) beim Hochdruck-Wasserstrahlreinigen.

RÜCKSCHLAG(LB & N)	Durchfluss		GPM		l/min															
	Druck		5	9	10	38	15	57	20	76	25	95	30	114	35	132	40	151		
	1000	70	8	36	16	71	25	111	33	147	41	182	49	218	58	258	66	294		
	2000	140	12	53	23	102	35	156	47	209	58	258	70	311	81	360	93	414		
	3000	210	14	62	29	129	43	191	57	254	71	316	85	378	100	445	114	507		
	4000	275	16	71	33	147	49	218	66	294	82	365	99	440	115	512	132	587		
	5000	340	18	80	37	165	55	245	74	329	92	409	110	489	129	574	147	654		
	6000	410	20	89	40	178	60	267	81	360	101	449	121	538	141	627	161	716		
	7000	480	22	98	44	196	65	289	87	387	109	485	131	583	152	676	174	774		
	8000	550	23	102	47	209	70	311	93	414	116	516	140	623	162	721	186	827		
	9000	620	25	111	49	218	74	329	99	440	123	547	148	658	172	765	197	876		
	10000	690	26	116	52	231	78	347	104	463	130	578	156	694	182	810	208	925		
	11000	760	27	120	55	245	82	365	110	489	136	605	164	730	191	850	218	970		
	12000	830	29	129	57	254	85	378	114	507	142	632	171	761	199	885	228	1014		
	13000	900	30	133	59	262	89	396	119	529	148	658	178	792	207	921	237	1054		
	14000	970	31	138	62	276	92	409	123	547	154	685	185	823	215	956	246	1094		
	15000	1030	32	142	64	285	96	427	127	565	159	707	191	850	223	992	255	1134		
	16000	1100	33	147	66	294	99	440	132	587	164	730	197	876	230	1023	263	1170		
	17000	1170	34	151	68	302	102	454	136	605	170	756	203	903	237	1054	271	1205		
	18000	1240	35	156	70	311	104	463	140	623	174	774	209	930	244	1085	279	1241		
	19000	1300	36	160	72	320	108	480	143	636	179	796	215	956	251	1117	287	1277		
	20000	1380	37	165	74	329	110	489	147	654	184	818	221	983	257	1143	294	1307		
		psi	bar																	

ERFORDERLICHE HYDRAULIKLEISTUNG  
ZUR HOCHDRUCKREINIGUNG

Durchfluss		10	20	30	40	50	60	70	80	90	100	110	120	130	140	150	160	170	180
Druck		38	76	114	151	189	227	265	303	341	379	416	454	492	530	568	606	644	681
1000	70	6	12	17	23	29	35	41	47	52	58	64	70	76	82	87	93	99	105
2000	140	12	23	35	47	58	70	82	93	105	117	128	140	152	163	175	187	198	210
3000	210	17	35	52	70	87	105	122	140	157	175	192	210	227	245	262	280	297	315
4000	275	23	47	70	93	117	140	163	187	210	233	257	280	303	327	350	373	397	420
5000	340	29	58	87	117	146	175	204	233	262	292	321	350	379	408	437	466	496	525
6000	410	35	70	105	140	175	210	245	280	315	350	385	420	455	490	525	560	595	630
7000	480	41	82	122	163	204	245	286	327	367	408	449	490	531	571	612	653	694	735
8000	550	47	93	140	187	233	280	327	373	420	466	513	560	606	653	700	746	793	840
9000	620	52	105	157	210	262	315	367	420	472	525	577	630	682	735	787	840	892	945
10000	690	58	117	175	233	292	350	408	466	525	583	641	700	758	816	875	933	991	1050
11000	760	64	128	192	257	321	385	449	513	577	641	706	770	834	898	962	1026	1090	1155
12000	830	70	140	210	280	350	420	490	560	630	700	770	840	910	980	1050	1120	1190	1259
13000	900	76	152	227	303	379	455	531	606	682	758	834	910	985	1061	1137	1213	1289	1364
14000	970	82	163	245	327	408	490	571	653	735	816	898	980	1061	1143	1224	1306	1388	1469
15000	1030	87	175	262	350	437	525	612	700	787	875	962	1050	1137	1224	1312	1399	1487	1574
16000	1100	93	187	280	373	466	560	653	746	840	933	1026	1120	1213	1306	1399	1493	1586	1679
17000	1170	99	198	297	397	496	595	694	793	892	991	1090	1190	1289	1388	1487	1586	1685	1784
18000	1240	105	210	315	420	525	630	735	840	945	1050	1155	1259	1364	1469	1574	1679	1784	1889
19000	1300	111	222	332	443	554	665	776	886	997	1108	1219	1329	1440	1551	1662	1773	1883	1994
20000	1380	117	233	350	466	583	700	816	933	1050	1166	1283	1399	1516	1633	1749	1866	1983	2099
psi																			
bar																			

HPS = Druck (psi) \* Volumen (gpm) / 1714  
HPS = Druck (bar) \* Volumen (l/min) / 447

ANGEWANDTE BREMSLEISTUNG	ERZIELTE HYDRAULIKLEISTUNG
100	85
150	127,5
200	170
250	212,5
300	255
350	297,5
400	340
450	382,5
500	425
600	510

Aufgrund mechanischer Verluste ist die tatsächlich realisierte hydraulische Leistung etwas geringer als die erzeugte Bremsleistung:

BPS = HPS / 0,85  
HPS = BPS x 0,85

MAXIMALER EFFIZIENTER DURCHFLUSS

Die folgende Tabelle zeigt die technischen Daten thermoplastischer Schläuche und hebt den maximalen effizienten Durchfluss hervor.

SCHLAUCHINNEN- DURCHMESSER		ANBINDUNG- AUSSENDURCHMESSER		BN/BT- ANSCHLUSSGEWINDE	MAXIMAL EFFIZIENTER DURCHFLUSS		SCHLAUCHGEWICHT PRO FUSS	
Zoll	mm	Zoll	mm		GPM	l/min	lb	kg
0,12	3				4-5	15-19		
	3/2	0,35	9	P1			0,048	0,021
	3/4	0,48	12	MP4 L/R			0,091	0,041
	3/6	0,60	15	H4L oder H6L				
0,16	4				6-7	23-26		
	4/2	0,40	10	P1			0,075	0,034
	4/4	0,58	16	MP4 L/R			0,157	0,071
	4/6	0,67	17	H4 oder H6				
0,20	5				11	42		
	5/2	0,51	13	P2			0,084	0,038
	5/4	0,59	15	MP6 L/R			0,175	0,079
	5 UHP	0,81	21	H6L				
0,25	6				14	53		
133	6/2	0,55	14	P4			0,118	0,054
138	6/4	0,65	17	MP6 L/R			0,198	0,090
0,375	8				20	76		
147	8/2	0,69	19	P6			0,134	0,061
151	8/4	0,80	20	MP9 L/R			0,262	0,119
156	8 UHP	0,91	23	H9L				
0,393	10				25	95		
	10/4	0,83	21	MP9			0,464	0,210
0,50	13				40	151		
	13/2	1,08	27	P8			0,396	0,180
	13/4	1,16	29	TM16			0,591	0,268

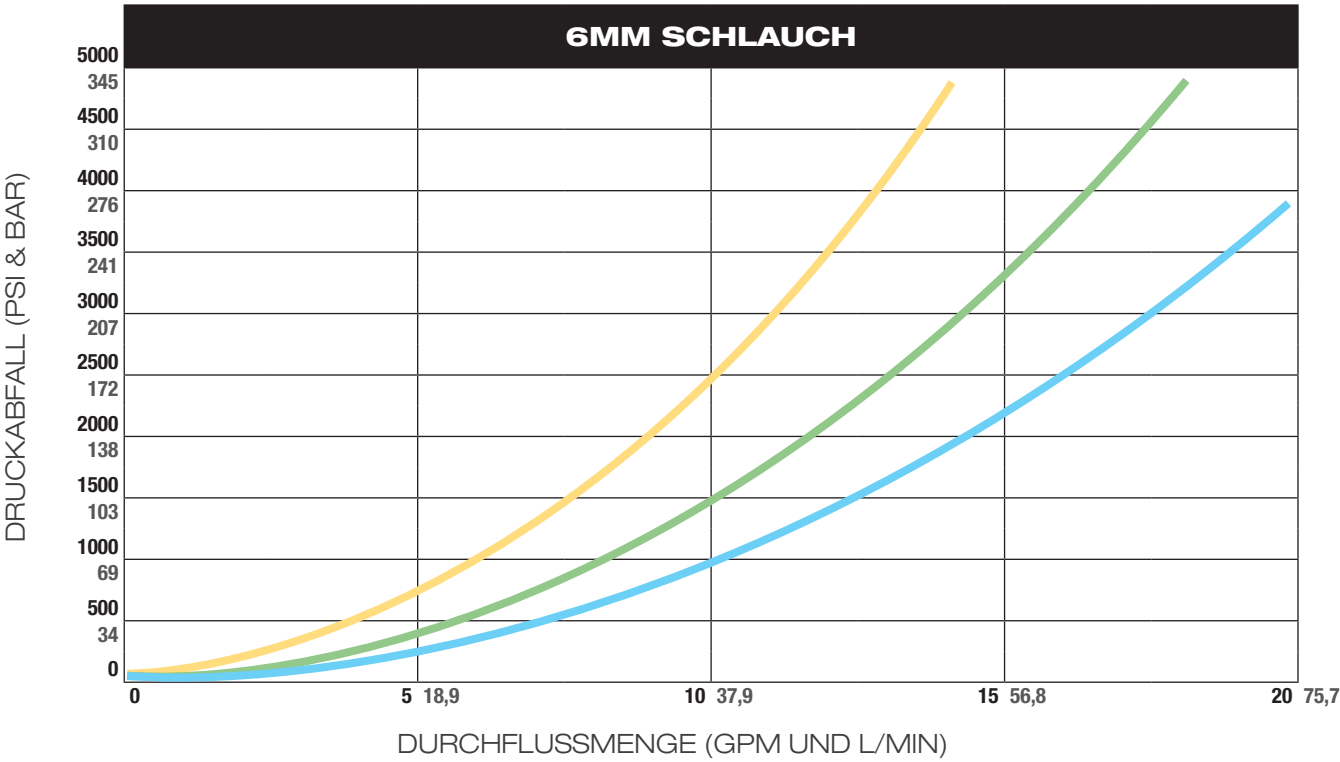
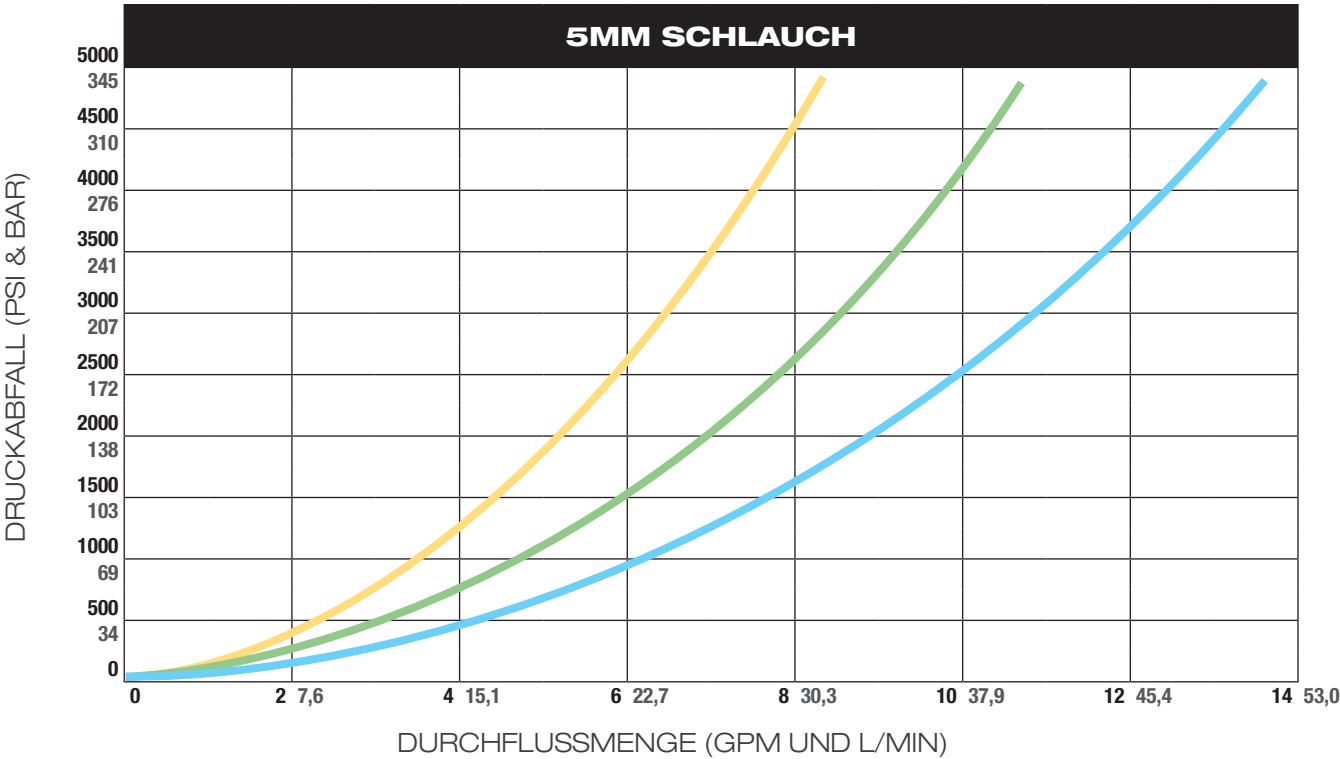
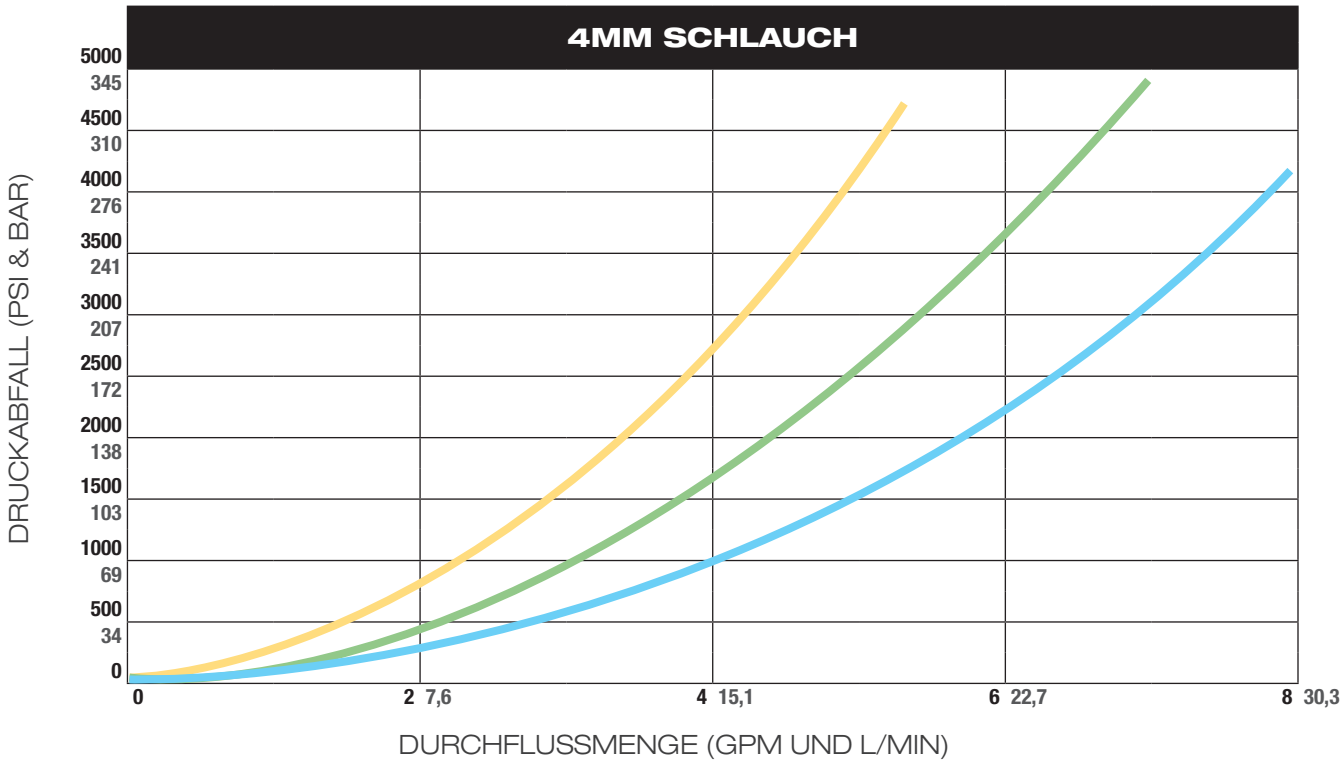
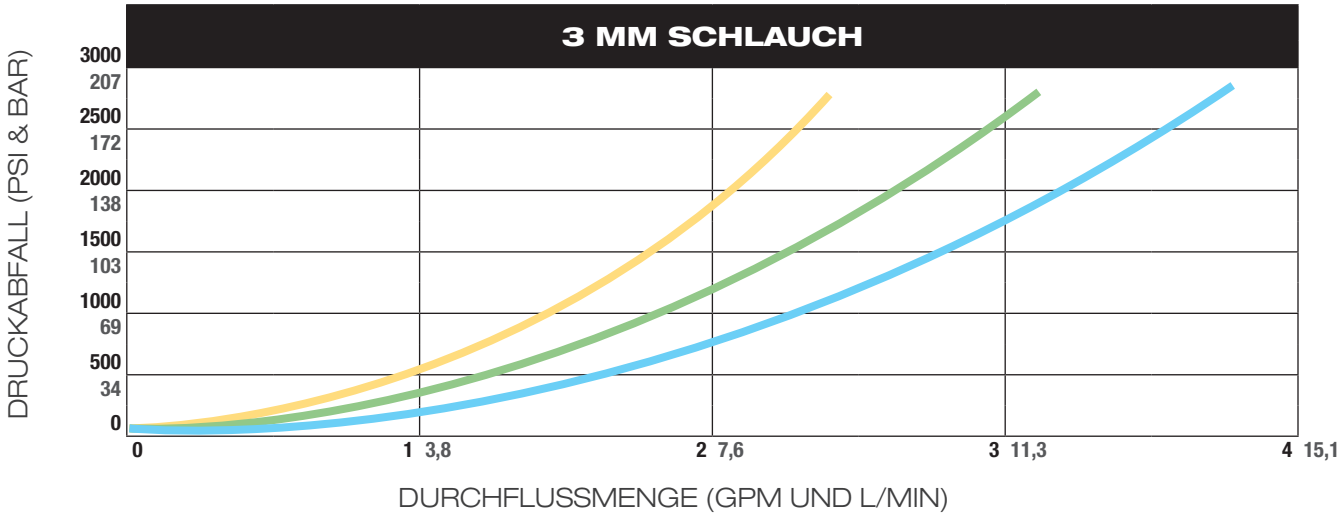
- P 15k psi/1034 bar  
MP 20k psi/1379 bar  
H über 20k psi/1379 bar

Die Zahl bezeichnet X/16 Zoll  
Beispiel: MP9 = 9/16 Mittlerer Druck

ZUGLÄNGE =  $\frac{\text{WERKZEUGZUG} - \text{WERKZEUGGEWICHT}}{\text{SCHLAUCHGEWICHT PRO FUSS X 1,2}}$

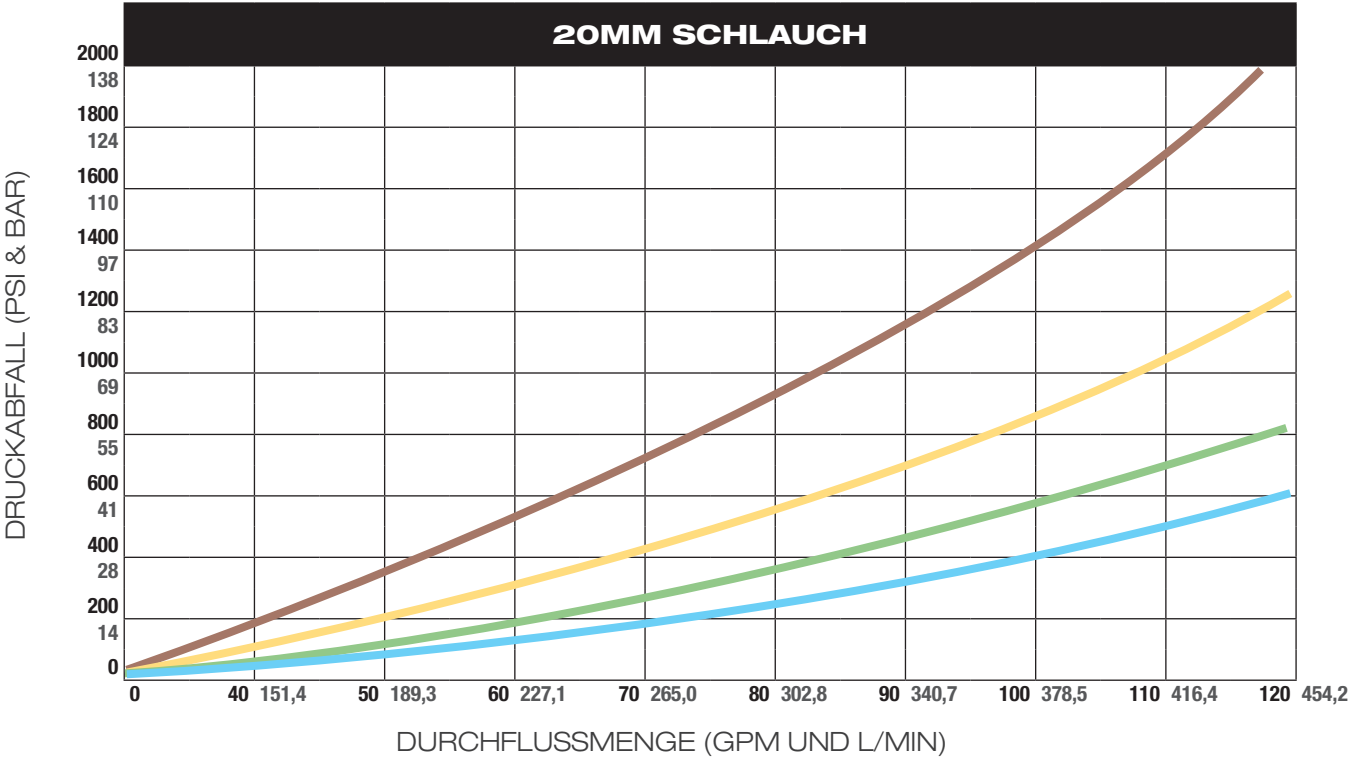
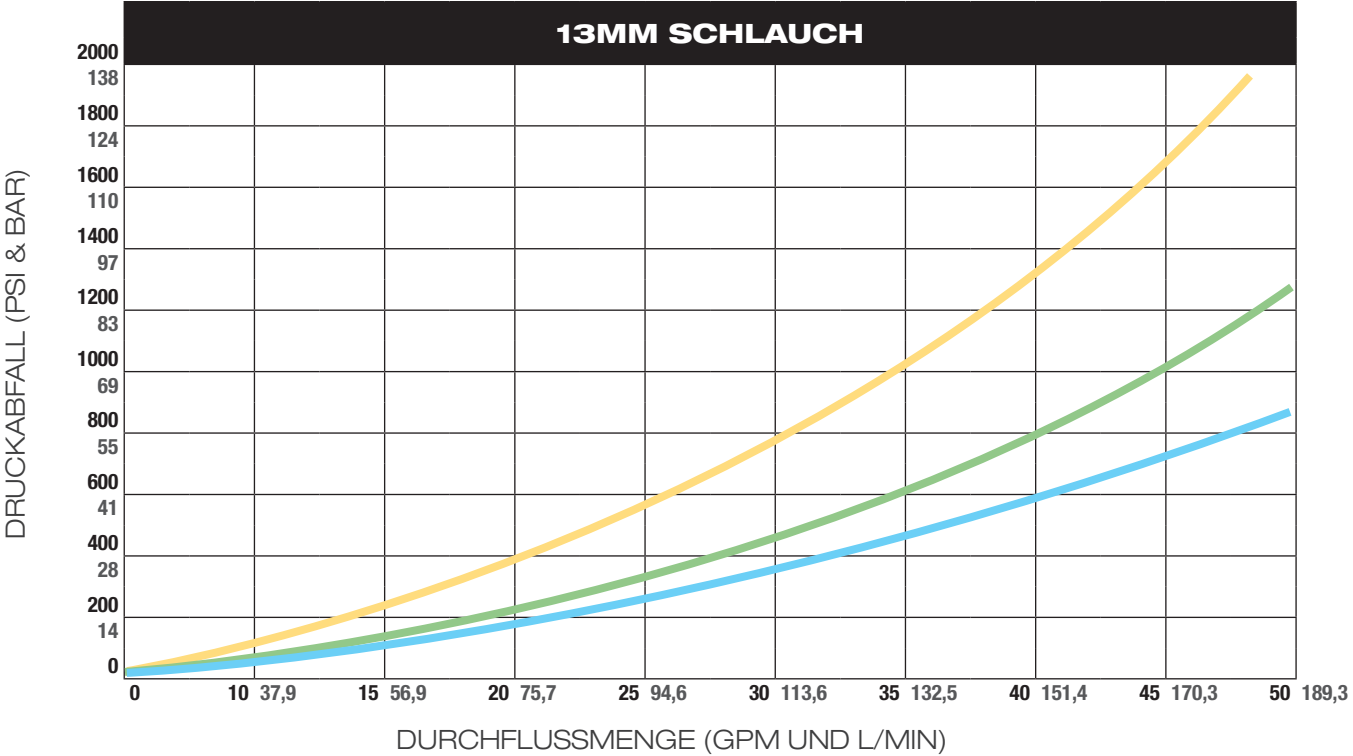
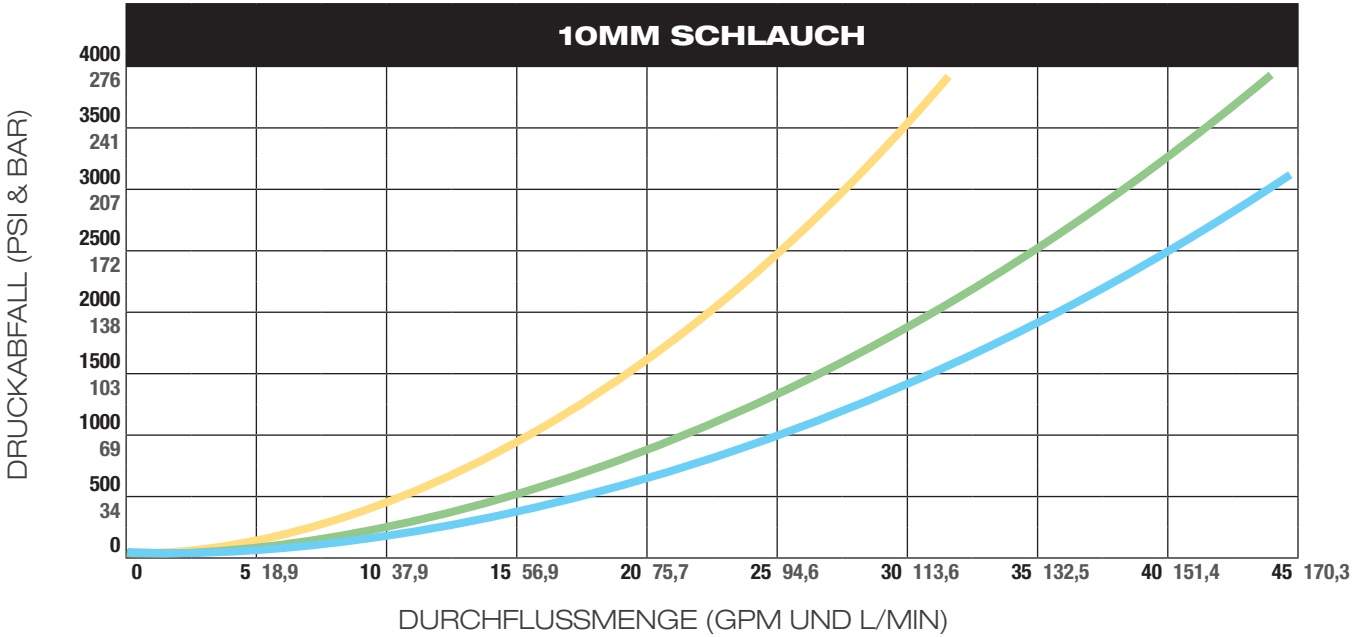
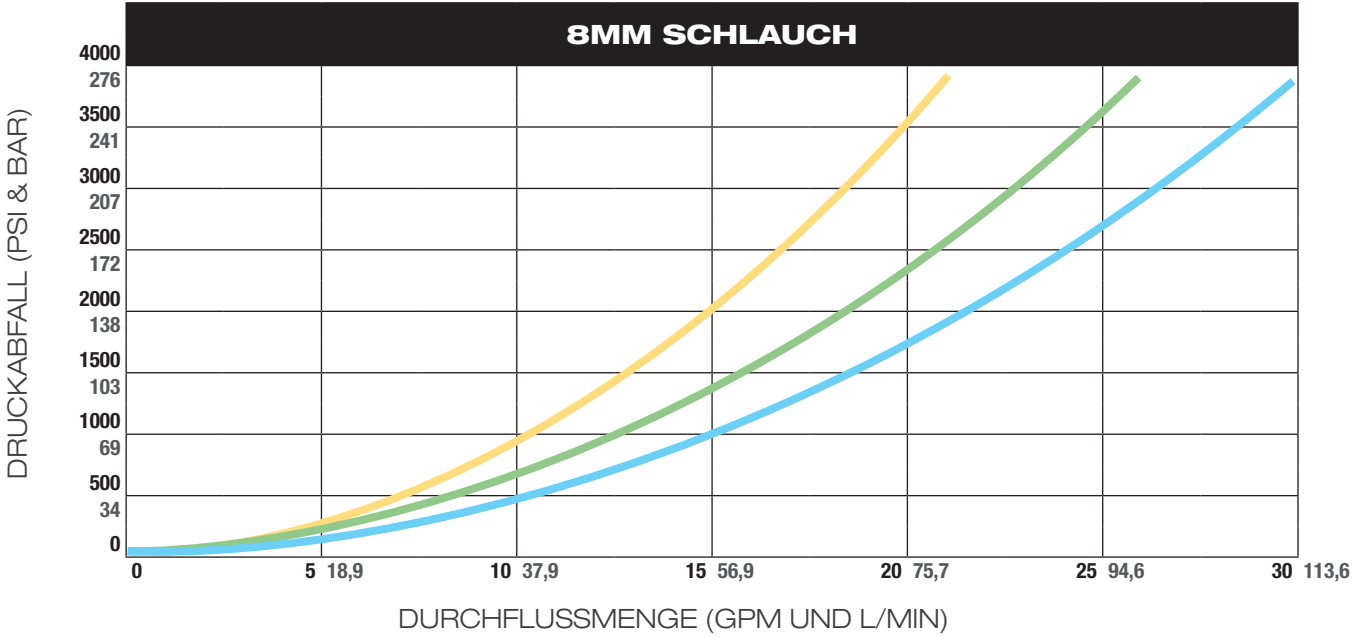
# SCHLAUCHDRUCKVERLUSTE

100 ft 30,5 m    50 ft 15,2 m    25 ft 7,6 m



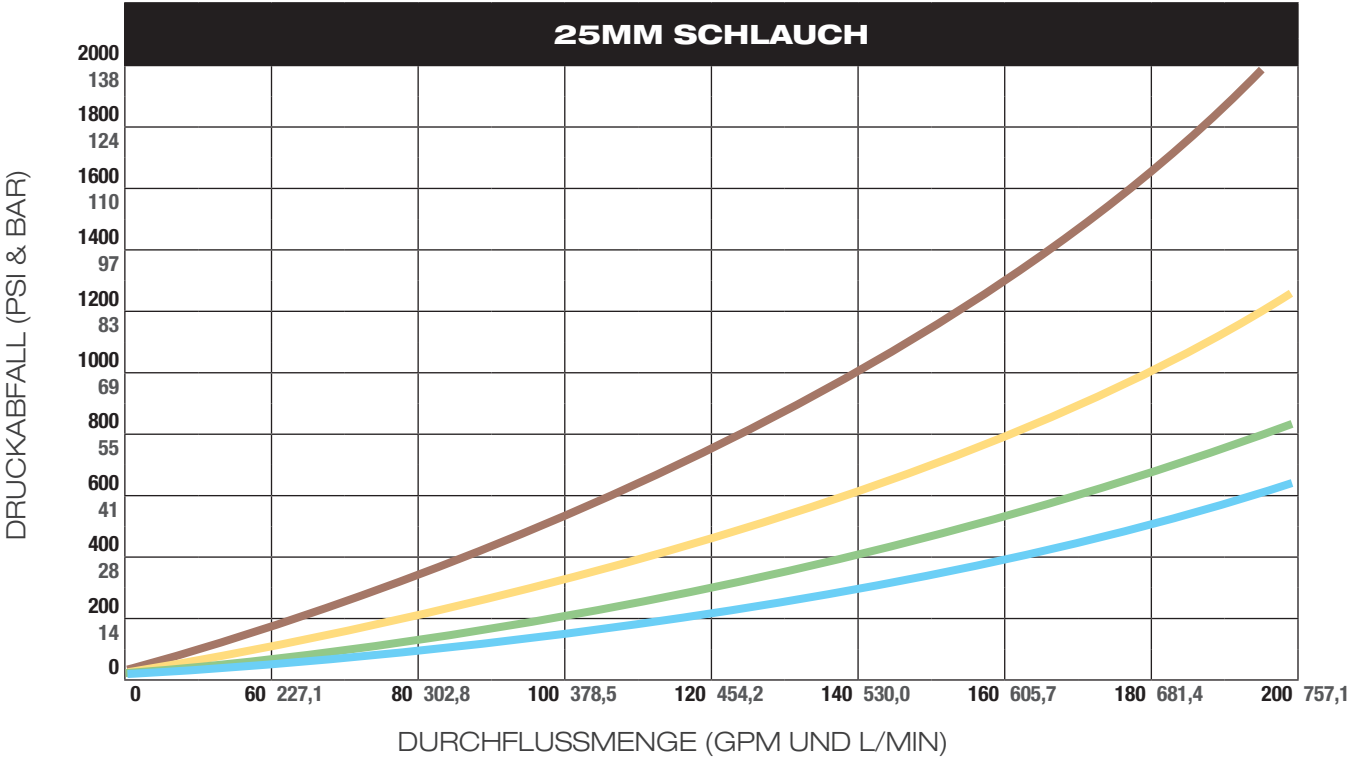
# SCHLAUCHDRUCKVERLUSTE

200 ft 61,0 m    100 ft 30,5 m    50 ft 15,2 m    25 ft 7,6 m



SCHLAUCHDRUCKVERLUSTE

200 ft 61,0 m 100 ft 30,5 m 50 ft 15,2 m 25 ft 7,6 m



ATTACK-EINSÄTZE

Die Attack-Einsätze von StoneAge sind die qualitativ hochwertigsten, langlebigsten Düsen auf dem Markt für Anwendungen mit niedrigem und mittlerem Druck (bis zu 22.000 psi/ 1.500 bar). Strömungsgleichrichter korrigieren Turbulenzen, und gewährleisten so ausgezeichnete Hochdruckreinigungsergebnisse.

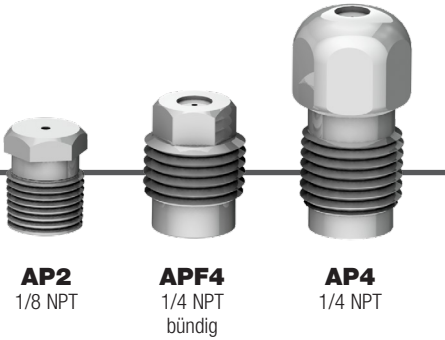


TABELLE - DÜSEN-DURCHFLUSSMENGE

		DRUCK (PSI UND BAR)																									
Düsengröße		2.000		4.000		6.000		8.000		10.000		12.000		14.000		15.000		16.000		18.000		20.000		22.000		#	
Zoll	mm	140		280		410		550		700		830		970		1.000		1.100		1.200		1.400		1.500			
DURCHFLOSS (GPM UND L/MIN)	0,018	0,46	0,4	2	0,6	2	0,7	3	0,8	3	0,9	3	1,0	4	1,0	4	1,1	4	1,1	4	1,2	5	1,2	5	1,3	5	0,6
	0,020	0,51	0,5	2	0,7	3	0,8	3	1,0	4	1,1	4	1,2	5	1,3	5	1,3	5	1,5	6	1,5	6	1,5	6	1,6	6	0,7
	0,022	0,56	0,6	2	0,8	3	1,0	4	1,2	5	1,3	5	1,4	5	1,5	6	1,6	6	1,6	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	0,8
	0,024	0,61	0,7	3	1,0	4	1,2	5	1,4	5	1,6	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	1,0
	0,026	0,66	0,8	3	1,2	5	1,4	5	1,6	6	1,8	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	2,4	9	2,6	10	2,7	10	1,1
	0,029	0,74	1,0	4	1,4	5	1,7	6	2,0	8	2,3	9	2,5	10	2,7	10	2,8	11	2,9	11	3,0	11	3,2	12	3,4	13	1,4
	0,032	0,81	1,2	5	1,7	6	2,1	8	2,5	10	2,8	11	3,0	11	3,3	13	3,4	13	3,5	13	3,7	14	3,9	15	4,1	16	1,7
	0,035	0,89	1,5	6	2,1	8	2,6	10	3,0	11	3,3	13	3,6	14	3,9	15	4,0	15	4,2	16	4,4	17	4,7	18	4,9	19	2,1
	0,038	0,97	1,7	6	2,5	10	3,0	11	3,5	13	3,9	15	4,3	16	4,6	18	4,8	18	4,9	19	5,2	20	5,5	21	5,7	22	2,5
	0,042	1,07	2,1	8	3,0	11	3,7	14	4,2	16	4,7	18	5,2	20	5,6	21	5,8	22	6,0	23	6,4	24	6,7	26	7,0	27	3,0
	0,047	1,19	2,7	10	3,8	14	4,6	18	5,3	20	5,9	22	6,5	25	7,0	27	7,3	28	7,5	29	8,0	30	8,4	32	8,8	34	3,8
	0,052	1,32	3,3	13	4,6	18	5,6	21	6,5	25	7,3	28	8,0	30	8,6	33	8,9	34	9,2	35	9,8	37	10	38	11	42	4,6
	0,057	1,45	3,9	15	5,5	21	6,8	26	7,8	30	8,7	33	9,6	37	10	38	11	42	11	42	12	46	12	46	13	50	5,5
	0,063	1,60	4,8	18	6,8	26	8,3	32	9,6	37	11	42	12	46	13	50	13	50	14	53	14	53	15	57	16	61	6,8
	0,069	1,78	5,7	22	8,1	31	9,9	38	12	46	13	50	14	53	15	57	16	61	16	61	17	65	18	69	19	72	8,1
	0,075	1,91	6,8	26	9,6	37	12	46	13	50	15	57	17	65	18	69	19	72	19	72	20	76	21	80	23	88	9,6
0,082	2,08	7,2	27	10	38	13	50	14	53	16	61	18	69	19	72	20	76	20	76	22	83	23	88	24	91	10	
0,090	2,29	8,7	33	12	46	15	57	17	65	19	72	21	80	23	88	24	91	25	95	26	98	27	102	29	110	12	
0,098	2,49	10	38	15	57	18	69	21	80	23	88	25	95	27	102	28	106	29	110	31	117	33	125	34	129	15	
0,106	2,69	12	46	17	65	21	80	24	91	27	102	29	110	32	121	33	125	34	129	36	136	38	144	40	151	17	
0,115	2,92	14	53	20	76	25	95	28	106	32	121	35	132	37	140	39	148	40	151	42	159	45	170	47	178	20	
0,125	3,18	17	65	24	91	29	110	33	125	37	140	41	155	44	167	46	174	47	178	50	189	53	201	55	208	24	
0,135	3,43	20	76	28	106	34	129	39	148	44	167	48	182	52	197	53	201	55	208	58	220	62	235	65	246	28	
0,145	3,68	23	88	32	121	39	148	45	170	50	189	55	208	60	227	62	235	64	242	68	257	71	269	75	284	32	
0,155	3,94	26	98	36	136	45	170	51	193	57	216	63	238	68	257	70	265	73	276	77	291	81	307	85	322	36	
0,165	4,19	29	110	41	155	50	189	58	220	65	246	71	269	77	291	80	303	82	310	87	329	92	348	97	367	41	

Nutzen Sie für eine möglichst präzise Auswahl der Düsen die StoneAge Jetting App:  
JETTING.STONEAGETOOLS.COM



HARTMETALL ATTACK-EINSÄTZE

Hartmetalldüsen sind eine gute Wahl für Wasser- oder Schmutzwasseranwendungen geringerer Qualität. Sie bieten einen qualitativ hochwertigen Strahl und eine große Erosionsbeständigkeit.



CNP2  
1/8 NPT

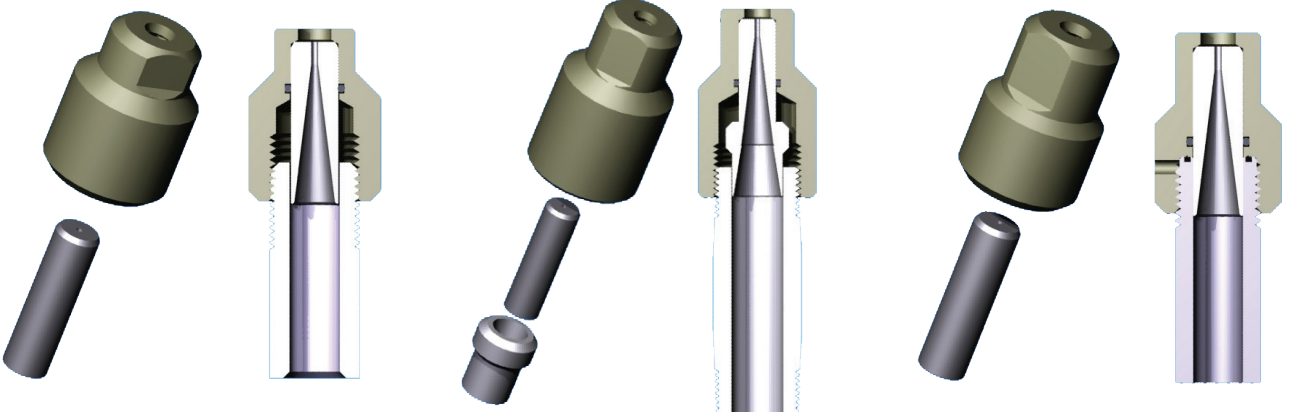
TABELLE - DÜSEN-DURCHFLUSSMENGE

		DRUCK (PSI UND BAR)																									
Düsengröße			2.000		4.000		6.000		8.000		10.000		12.000		14.000		15.000		16.000		18.000		20.000		22.000		Cd
	Zoll	mm	140	280	410	550	700	830	970	1.000	1.100	1.200	1.400	1.500													
DURCHFLUSS (GPM UND L/MIN)	0,018	0,46	0,4	2	0,6	2	0,7	3	0,8	3	0,9	3	1,0	4	1,0	4	1,1	4	1,1	4	1,2	5	1,2	5	1,3	5	0,6
	0,020	0,51	0,5	2	0,7	3	0,8	3	1,0	4	1,1	4	1,2	5	1,3	5	1,3	5	1,5	6	1,5	6	1,5	6	1,6	6	0,7
	0,022	0,56	0,6	2	0,8	3	1,0	4	1,2	5	1,3	5	1,4	5	1,5	6	1,6	6	1,6	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	0,8
	0,024	0,61	0,7	3	1,0	4	1,2	5	1,4	5	1,6	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	1,0
	0,026	0,66	0,8	3	1,2	5	1,4	5	1,6	6	1,8	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	2,4	9	2,6	10	2,7	10	1,1
	0,029	0,74	1,0	4	1,4	5	1,7	6	2,0	8	2,3	9	2,5	10	2,7	10	2,8	11	2,9	11	3,0	11	3,2	12	3,4	13	1,4
	0,032	0,81	1,2	5	1,7	6	2,1	8	2,5	10	2,8	11	3,0	11	3,3	13	3,4	13	3,5	13	3,7	14	3,9	15	4,1	16	1,7
	0,035	0,89	1,5	6	2,1	8	2,6	10	3,0	11	3,3	13	3,6	14	3,9	15	4,0	15	4,2	16	4,4	17	4,7	18	4,9	19	2,1
	0,038	0,97	1,7	6	2,5	10	3,0	11	3,5	13	3,9	15	4,3	16	4,6	18	4,8	18	4,9	19	5,2	20	5,5	21	5,7	22	2,5
	0,042	1,07	2,1	8	3,0	11	3,7	14	4,2	16	4,7	18	5,2	20	5,6	21	5,8	22	6,0	23	6,4	24	6,7	26	7,0	27	3,0
	0,047	1,19	2,7	10	3,8	14	4,6	18	5,3	20	5,9	22	6,5	25	7,0	27	7,3	28	7,5	29	8,0	30	8,4	32	8,8	34	3,8
	0,052	1,32	3,3	13	4,6	18	5,6	21	6,5	25	7,3	28	8,0	30	8,6	33	8,9	34	9,2	35	9,8	37	10	38	11	42	4,6
	0,057	1,45	3,9	15	5,5	21	6,8	26	7,8	30	8,7	33	9,6	37	10	38	11	42	11	42	12	46	12	46	13	50	5,5
	0,063	1,60	4,8	18	6,8	26	8,3	32	9,6	37	11	42	12	46	13	50	13	50	14	53	14	53	15	57	16	61	6,8
	0,069	1,78	5,7	22	8,1	31	9,9	38	12	46	13	50	14	53	15	57	16	61	16	61	17	65	18	69	19	72	8,1
	0,075	1,91	6,8	26	9,6	37	12	46	13	50	15	57	17	65	18	69	19	72	19	72	20	76	21	80	23	88	9,6
	0,082	2,08	8,1	31	12	46	14	53	16	61	18	69	20	76	21	80	22	84	23	88	24	91	26	99	27	103	12
	0,090	2,29	9,8	37	14	53	17	65	20	76	22	84	24	91	26	99	27	103	28	107	29	111	31	118	32	122	14
	0,098	2,49	12	46	16	61	20	76	23	88	26	99	28	107	31	118	32	122	33	126	35	133	37	141	38	145	16
	0,106	2,69	14	53	19	72	23	88	27	103	30	114	33	126	36	137	37	141	38	145	41	156	43	164	45	171	19
	0,115	2,92	16	61	23	88	28	107	32	122	36	137	39	149	42	160	44	168	45	171	48	183	50	191	53	202	23
	0,125	3,18	17	65	27	103	33	126	38	145	42	160	46	175	50	191	52	198	53	202	56	213	60	229	62	236	27
	0,135	3,43	22	84	31	118	38	145	44	168	49	187	54	206	58	221	60	229	62	236	66	252	69	263	73	278	31
	0,145	3,68	25	95	36	137	44	168	51	194	57	217	62	236	67	255	69	263	72	274	76	290	80	305	84	320	36
	0,155	3,94	29	111	41	156	50	191	58	221	65	248	71	271	77	293	79	301	82	313	87	332	92	351	96	366	41
	0,165	4,19	33	126	46	175	57	217	66	252	73	278	80	305	87	332	90	343	93	354	98	373	104	396	109	415	46

Nutzen Sie für eine möglichst präzise Auswahl der Düsen die StoneAge Jetting App:  
JETTING.STONEAGETOOLS.COM

OC8-HARTMETALLDÜSEN

Wir empfehlen die Verwendung unserer OC8-Halterungen und OC8-Hartmetalleinsätze bei schlechter Filtration, bei vorhandenen abrasiven Feststoffen oder bei Anwendungen mit sehr hohem Durchfluss. Die austauschbaren Hartmetalleinsätze sind für hohe Durchflüsse mit großen Öffnungsdurchmessern erhältlich und weisen für eine ausgezeichneten Hochdruckstrahl eine lange Kegelbohrung auf.



Der **OC8 P8**-Halter und die OC-Hartmetalleinsätze für 15k psi/1034 bar, 1/2 NPT-Innengewindeanschluss.

Der **OC8 P12**-Halter und die OC-Hartmetalleinsätze für 15K psi/1034 bar, 3/4 NPT-Innengewindeanschluss.

Der **OC8 G12**-Halter und die OC-Hartmetalleinsätze für 22K psi/1500 bar, G12-Innengewindeanschluss.

TABELLE - DÜSEN-DURCHFLUSSMENGE

		DRUCK (PSI UND BAR)																									
Düsengröße		2.000		4.000		6.000		8.000		10.000		12.000		14.000		15.000		16.000		18.000		20.000		22.000		Cd	
	Zoll	mm	140	280	410	550	700	830	970	1.000	1.100	1.200	1.400	1.500													
DURCHFLUSS (GPM UND L/MIN)	0,063	1,60	4,8	18	6,7	26	8,2	31	9,5	36	11	42	12	46	13	50	13	50	14	53	14	53	15	57	16	61	7
	0,075	1,91	6,8	26	9,6	37	12	46	14	53	15	57	17	65	18	69	19	72	19	72	20	76	21	80	22	84	10
	0,085	2,16	8,7	33	12	46	15	57	17	65	19	72	21	80	23	88	24	91	25	95	26	99	28	107	129	492	12
	0,095	2,41	11	42	15	57	19	72	22	84	24	91	27	103	29	111	30	114	31	118	33	126	33	126	36	137	15
	0,105	2,67	13	50	19	72	23	88	27	103	30	114	33	126	35	133	36	137	38	145	40	152	42	160	44	168	19
	0,125	3,18	19	72	27	103	33	126	38	145	42	160	46	175	50	191	52	198	53	202	56	213	60	229	62	236	27
	0,145	3,68	25	95	36	137	44	168	50	191	57	217	62	236	67	255	69	263	72	274	76	290	80	305	84	320	36
	0,165	4,19	33	126	46	175	56	213	66	252	73	278	80	305	87	332	90	343	93	354	98	373	104	396	109	415	46
	0,175	4,45	37	141	52	198	64	244	74	282	82	313	90	343	98	373	101	385									52
	0,190	4,83	43	164	61	232	75	286	87	332	97	370	106	404	115	438	119	454									61
	0,200	5,08	48	183	68	259	83	316	96	366	108	412	118	450	127	484	132	503									68
	0,215	5,46	56	213	79	301	96	366	111	423	124	473															78
	0,235	5,97	66	252	94	358	115	438	133	507	149	568															94
	0,250	6,35	75	286	106	404	130	495	150	572	168	640															106

Nutzen Sie für eine möglichst präzise Auswahl der Düsen die StoneAge Jetting App:  
JETTING.STONEAGETOOLS.COM

OCV UND OCIH-HARTMETALLDÜSEN

Wir empfehlen die Verwendung unserer Hartmetalldüsen bei schlechter Filtration, bei vorhandenen abrasiven Feststoffen oder bei Anwendungen mit sehr hohem Durchfluss.



TABELLE - DÜSEN-DURCHFLUSSMENGE

DURCHFLUSS (GPM UND L/MIN)		DRUCK (PSI UND BAR)																				#		
		Düsengröße		2.000		4.000		6.000		8.000		10.000		12.000		14.000		16.000		18.000			20.000	
		Zoll	mm	140	280	410	550	700	830	970	1.100	1.200	1.400	1.600	1.800	2.000	2.200	2.400	2.600	2.800	3.000		3.200	3.400
0,024	0,61	0,7	3	1,0	4	1,2	4,5	1,4	5	1,6	6	1,7	6	1,8	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	1,0		
0,028	0,71	0,9	3	1,3	5	1,6	5	1,9	7	2,1	8	2,3	9	2,5	10	2,7	10	2,8	11	3,0	11	0,7		
0,031	0,79	1,2	5	1,6	6	2,0	8	2,3	9	2,6	10	2,8	11	3,1	12	3,3	13	3,5	13	3,7	14	1,6		
0,036	0,91	1,7	6	2,4	9	3,0	11	3,4	13	3,8	14	4,2	16	4,5	17	4,8	18	5,1	19	5,4	20	2,4		
0,039	0,99	1,8	7	2,6	10	3,2	12	3,7	14	4,1	16	4,5	17	4,9	19	5,2	20	5,5	21	5,8	22	2,6		
0,043	1,09	2,2	8	3,2	12	3,9	15	4,5	17	5,0	19	5,5	21	5,9	22	6,3	24	6,7	25	7,0	26	3,2		
0,047	1,19	2,7	10	3,8	14	4,6	18	5,3	20	6,0	23	6,5	25	7,0	26	7,5	28	8,0	30	8,4	32	3,8		
0,055	1,40	3,6	14	5,2	20	6,3	24	7,3	28	8,1	31	8,9	34	9,6	36	10	38	11	42	12	45	5,2		
0,062	1,57	4,6	18	6,5	25	8,0	30	9,3	35	10	38	11	42	12	45	13	49	14	53	15	57	6,5		
0,067	1,70	5,4	20	7,6	29	9,4	36	11	42	12	45	13	49	14	53	15	57	16	61	17	64	7,6		
0,073	1,85	6,4	24	9,1	34	11	42	13	49	14	53	16	61	17	64	18	68	19	72	20	76	9,1		
0,078	1,98	7,3	28	10	38	13	49	15	57	16	61	18	68	19	72	21	79	22	83	23	87	10		
0,089	2,26	9,5	36	14	53	16	61	19	72	21	79	23	87	25	95	27	102	29	110	30	114	14		
0,093	2,36	10	38	15	57	18	68	21	79	23	87	26	98	28	106	30	114	31	117	33	125	15		
0,106	2,69	14	53	19	72	23	87	27	102	30	114	33	125	36	136	38	144	41	155	43	163	19		
0,125	3,18	19	72	27	102	33	125	38	144	42	159	46	174	50	189	53	201	56	212	60	227	27		
0,140	3,56	24	91	33	125	41	155	47	178	53	201	58	220	62	235	67	254	71	269	75	284	33		
0,155	3,94	29	110	40	151	49	185	57	216	64	242	70	265	76	288	83	314	88	333	93	352	41		

Nutzen Sie für eine möglichst präzise Auswahl der Düsen die StoneAge Jetting App: **JETTING.STONEAGETOOLS.COM**

SAPPHIR-DÜSEN

TABELLE - DÜSEN-DURCHFLUSSMENGE

Düsegröße		DRUCK (PSI UND BAR)																		Verfügbarkeit							
		20.000		22.000		24.000		26.000		28.000		30.000		32.000		34.000		36.000					38.000		40.000		
		Zoll	mm	1.400	1.500	1.700	1.800	1.900	2.100	2.200	2.300	2.500	2.600	2.800	OS4	OS6	OS7										
DURCHFLUSS (GPM UND L/MIN)	0,009	0,23	0,2	1	0,2	1	0,2	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1		•	
	0,010	0,25	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,3	1	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,3	1	0,4	2	•	•			
	0,011	0,28	0,3	1	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,5	2	0,5	2	0,5	2		•	•		
	0,012	0,30	0,4	2	0,4	2	0,4	2	0,5	2	0,5	2	0,5	2	0,5	2	0,5	2	0,6	2	0,6	2	•	•	•		
	0,013	0,33	0,5	2	0,5	2	0,5	2	0,6	2	0,6	2	0,6	2	0,6	2	0,6	2	0,6	2	0,7	3	•	•	•		
	0,014	0,36	0,5	2	0,6	2	0,6	2	0,6	2	0,7	3	0,7	3	0,7	3	0,7	3	0,7	3	0,8	3	•	•	•		
	0,015	0,38	0,6	2	0,7	3	0,7	3	0,7	3	0,8	3	0,9	3	0,8	3	0,8	3	0,9	3	0,9	3	•	•	•		
	0,016	0,41	0,7	3	0,7	3	0,8	3	0,8	3	0,9	3	0,9	3	0,9	3	1,0	4	1,0	4	1,0	4	•	•	•		
	0,017	0,43	0,8	3	0,8	3	0,9	3	0,9	3	1,0	4	1,0	4	1,0	4	1,1	4	1,1	4	1,1	4	•	•	•		
	0,018	0,46	0,9	3	0,9	3	1,0	4	1,0	4	1,1	4	1,1	4	1,2	5	1,2	5	1,2	5	1,3	5	•	•	•		
	0,019	0,48	1,0	4	1,0	4	1,1	4	1,1	4	1,2	5	1,2	5	1,3	5	1,3	5	1,4	5	1,4	5	•	•	•		
	0,020	0,51	1,1	4	1,2	5	1,2	5	1,3	5	1,3	5	1,4	5	1,4	5	1,5	6	1,5	6	1,6	6	•	•	•		
	0,021	0,53	1,2	5	1,3	5	1,3	5	1,4	5	1,4	5	1,5	6	1,5	6	1,6	6	1,6	6	1,7	6	•	•	•		
	0,022	0,56	1,3	5	1,4	5	1,5	6	1,5	6	1,6	6	1,6	6	1,7	6	1,7	6	1,8	7	1,8	7	•	•	•		
	0,023	0,58	1,5	6	1,5	6	1,6	6	1,7	6	1,7	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	1,9	7	2,0	8	•	•	•		
	0,024	0,61	1,6	6	1,7	6	1,7	6	1,8	7	1,9	7	1,9	7	2,0	8	2,1	8	2,1	8	2,2	8	•	•	•		
	0,025	0,64	1,7	6	1,8	7	1,9	7	2,0	8	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,2	8	2,3	9	2,4	9	•	•	•		
	0,026	0,66	1,9	7	1,9	7	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	2,3	9	2,4	9	2,5	10	2,6	10	•	•			
	0,027	0,69	2,0	8	2,1	8	2,2	8	2,3	9	2,4	9	2,5	10	2,5	10	2,6	10	2,7	10	2,8	11	•	•			
	0,028	0,71	2,2	8	2,3	9	2,4	9	2,5	10	2,6	10	2,5	10	2,7	10	2,8	11	2,9	11	3,0	11	•	•	•		
	0,031	0,79	2,6	10	2,8	11	2,9	11	3,0	11	3,1	12	3,2	12	3,3	13	3,4	13	3,5	13	3,6	14	•	•	•		
	0,033	0,84	3,0	11	3,1	12	3,3	13	3,4	13	3,5	13	3,7	14	3,8	14	3,9	15	4,0	15	4,1	16			•		
	0,034	0,86	3,2	12	3,3	13	3,5	13	3,6	14	3,8	14	3,9	15	4,0	15	4,2	16	4,3	16	4,4	17	•	•			
	0,035	0,89	3,4	13	3,5	13	3,7	14	3,8	14	4,0	15	4,1	16	4,3	16	4,4	17	4,5	17	4,6	18	•		•		

Nutzen Sie für eine möglichst präzise Auswahl der Düsen die StoneAge Jetting App: **JETTING.STONEAGETOOLS.COM**

TECHNISCHE DATEN - ROHRINNENDURCHMESSER

ROHR-ID	Außendurchmesser			10		11		12		13		14		15		16	
	Wand			0,134	3,4	0,120	3,1	0,109	2,8	0,095	2,4	0,083	2,1	0,072	1,8	0,065	1,7
	Rohr-AD			Zoll	mm												
	5/8"	0,625	19,1	0,357	9,1	0,385	9,8	0,407	10,3	0,435	11,0	0,459	11,7	0,481	12,2	0,495	12,6
	3/4"	0,833	21,2	0,482	12,2	0,510	12,6	0,532	13,5	0,560	14,2	0,584	14,8	0,606	15,4	0,620	15,7
	7/8"	0,875	22,2	0,607	15,4	0,635	16,1	0,657	16,7	0,685	17,4	0,709	18,0	0,731	18,6	0,745	18,9
	1"	1,000	25,4	0,732	18,6	0,760	19,3	0,782	19,9	0,810	20,6	0,834	21,2	0,856	21,7	0,870	22,1
	1 1/8"	1,125	28,6	0,857	21,8	0,885	22,5	0,907	23,0	0,935	23,7	0,959	24,4	0,981	24,9	0,995	25,3
	1 1/4"	1,250	37,6	0,982	24,9	1,010	25,7	1,032	26,2	1,060	26,9	1,084	27,5	1,106	28,1	1,120	28,4
	1 1/2"	1,500	38,1	1,232	31,3	1,260	32,0	1,282	32,6	1,310	33,3	1,334	33,9	1,356	34,4	1,370	34,8
	1 3/4"	1,750	44,5	1,482	37,6	1,510	38,4	1,532	38,9	1,560	39,6	1,584	40,2	1,606	40,8	1,620	41,1
	2"	2,000	50,8	1,732	44,0	1,760	44,7	1,782	45,3	1,810	46,0	1,834	46,6	1,856	47,1	1,870	47,5
Zoll		mm															

ROHR-ID = AD - (WANDSTÄRKE X 2)

DREHMOMENTEMPFEHLUNGEN

ANSCHLUSS	GEWINDEGRÖSSE	EMPFOHLENES DREHMOMENT	
Hochdruck		ft-lb	Nm
1/4"	9/16 Zoll - 18 Gewindesteigungen	25	34
3/8"	3/4 Zoll - 16 Gewindesteigungen	50	68
9/16"	1 1/8 Zoll - 12 Gewindesteigungen	75	102
Mittlerer Druck		ft-lb	Nm
1/4"	7/16 Zoll - 20 Gewindesteigungen	20	27
3/8"	9/16 Zoll - 18 Gewindesteigungen	30	41
9/16"	13/16 Zoll - 16 Gewindesteigungen	85	115
3/4"	3/4" NPSM	90	122
1"	1 3/8 Zoll - 12 Gewindesteigungen	125	169
Drehdurchführung, Typ „M“		ft-lb	Nm
A9	9/16 Zoll - 18 Gewindesteigungen	25-30	34-41
A12	3/4 Zoll - 16 Gewindesteigungen	40-50	54-68
A14	7/8 Zoll - 14 Gewindesteigungen	50-60	68-81
A16	1 Zoll - 12 Gewindesteigungen	75-85	102-115
A21	1 5/16 Zoll - 12 Gewindesteigungen	100-120	136-163

STANDARDEINHEITEN - ABKÜRZUNGEN

DRUCK	FLOW	ABSTAND	GEWICHT	TEMPERATUR
psi = Pfund pro Quadrat Zoll	gpm = Gallonen pro Minute	in. = Zoll	lb = Pfund	°F = Grad Fahrenheit
b = bar	l/min. = Liter pro Minute	ft = Fuß	kg = Kilogramm	°C = Grad Celsius
	Cv = Durchflusskoeffizient	mm = Millimeter		
	Cd = Ausflussziffer	cm = Zentimeter		
		m = Meter		

GEWINDE - ABKÜRZUNGEN

NPT = National Pipe Thread (Rohrgewinde nationaler Standard)	MP = Kegel- und Gewindeanschluss für mittleren Druck	G9= 9/16 Zoll Gewinde mit O-Ring Gleitringdichtung
NPTM = National Pipe Thread Male (Rohrgewinde nationaler Standard - Außengewinde)	HP = Kegel- und Gewindeanschluss für hohen Druck	G12 = 3/4 Zoll Gewinde mit O-Ring Gleitringdichtung
NPTF = National Pipe Thread Female (Rohrgewinde nationaler Standard - Innengewinde)	LH = Direkter Rohrgewindeanschluss Linksgewinde	G16 = 1-12 UNF Gewinde mit O-Ring Gleitringdichtung
BSPP = British Standard Parallel Pipe (Britisches Standardparallelrohr)	RH = Direkter Rohrgewindeanschluss Rechtsgewinde	K = 1 -1/8 Zoll Gewinde mit O-Ring Gleitringdichtung

MASSEINHEITEN - UMRECHNUNG

VON	NACH	MULTIPLIZIEREN MIT
Meter (m)	Fuß (ft)	3,281
Fuß (ft)	Meter (m)	0,3048
Millimeter (mm)	Zoll (in.)	0,0394
Zoll (in.)	Millimeter (mm)	25,4
l/min.	gpm (USA)	0,2642
l/min.	gpm (Britisch)	0,2200
gpm (USA)	l/min.	3,785
gpm (Britisch)	l/min.	4,546
gpm (USA)	gpm (Britisch)	0,8327
gpm (Britisch)	gpm (USA)	1,201
bar	psi	14,5
psi	bar	0,0689
Kilogramm (kg)	Pfund (Masse) (lb)	2,205
Pfund (Masse) (lb)	Kilogramm (kg)	0,4536
Newton (N)	Pfund (Kraft) (lb)	0,2248
Pfund (Kraft) (lb)	Newton (N)	4,448
Kilowatt (kW)	Pferdestärke (PS)	1,341
Pferdestärke (PS)	Kilowatt (kW)	0,7457

DRUCK- UND DURCHFLUSSGLEICHUNGEN

Q = Durchfluss in gpm	$Q = 29,92 \times d^2 \times P^{1/2} \times Cd$
V = Geschwindigkeit in ft/sek.	$V = 12,186 \times P^{1/2} = Cd \times 0,4085 \times Q/d^2$
P = Druck in psi	$P = 0,00112 \times Q^2/(d^4 \times Cd^2)$
PS = Pferdestärke	$PS = 0,0174 \times d^2 \times P^{3/2} \times Cd, \approx P \times Q/1714$
Cv = Durchflusskoeffizient	$Cv = Q/\Delta P^{1/2}, = 53 \times (D2,5/L^{1/2})$
ΔP = Druckverlust	$\Delta P = (Q/Cv)^2$
F = Schubkraft in lb	$F = \pi/2 \times d^2 \times P \times Cd, = 0,052 \times P^{1/2} \times Q, \approx 0,0018 \times (Q/D)^2 \times Cd$
ΔT = Temperaturveränderung °F	$\Delta T = \Delta P/337,6$

Für sämtliche Gleichungen gilt:

- L = Schlauchlänge in Fuß
- D = Innendurchmesser des Rohrs in Zoll
- d = Öffnungsdurchmesser in Zoll
- Cd = Ausflussziffer
  - Cd = 0,90 bei einer langen konischen Öffnung
  - Cd = 0,70 bei einer gebohrten Stahlöffnung
  - Cd = 0,65 bei einer Saphiröffnung

ANMERKUNGEN

## ANMERKUNGEN

This image shows a full page of blank graph paper. The grid consists of thin, light gray horizontal and vertical lines that intersect to form small squares across the entire surface. There are no margins, text, or other markings on the paper.

## ANMERKUNGEN

This image shows a full page of blank graph paper. The grid consists of small, uniform squares formed by thin, light gray lines. There are no margins, text, or other markings on the page.

## ANMERKUNGEN

This image shows a full page of blank graph paper. The grid consists of thin, light gray horizontal and vertical lines that intersect to form small squares across the entire surface. There are no margins, text, or other markings on the paper.

